



经济及社会理事会

Distr.
LIMITED

E/CN.4/Sub.2/2000/L.10/Add.3
24 August 2000
CHINESE
Original: ENGLISH

人权委员会
增进和保护人权小组委员会
第五十二届会议
议程项目 13(c)

结 束 项 目： 通过第五十二届会议的报告

增进和保护人权小组委员会报告草稿

报告员：拉金德拉·卡利达斯·维马拉·古纳塞克雷先生

目 录^{*}

章 次

三、工作安排：

- (a) 选举主席团成员；
- (b) 通过议程
- (c) 小组委员会的工作方法。

^{*} E/CN.4/Sub.2/2000/L.10 和增编载有关于会议组织和各议程项目的报告各章草稿。小组委员会通过的决议和决定，以及供人权委员会采取行动的决议和决定草案和与人权委员会有关的其他事项，都载于文件 E/CN.4/Sub.2/2000/L.11 和增编。

第 三 章

工 作 安 排：

- (a) 选举主席团成员；
- (b) 通过议程；
- (c) 小组委员会的工作方法

届会开幕和会期及会议数目

1. 增进和保护人权小组委员会 2000 年 7 月 31 日至 8 月 18 日在联合国日内瓦办事处举行第五十一届会议。它共举行了 28 次会议(见 E/CN.4/Sub.2/2000/SR.1-28)。

2. 届会由增进和保护人权小组委员会第五十一届会议主席横田洋三先生主持开幕，他致了词。联合国人权事务高级专员玛丽·鲁宾逊女士也在小组委员会 2000 年 7 月 31 日举行的第 1 次会议上作了发言。

出席情况

3. 小组委员会委员、联合国会员国观察员、非会员国观察员以及政府间组织、联合国各机构、专门机构、其它组织和非政府组织的观察员出席了会议。与会者名单，见本报告附件三。

决议和文件

4. 小组委员会通过 27 项决议，作出 20 项决定。这些决议和决定的案文分别见第二章 A 节和 B 节。供人权委员会采取行动或审议的决定草案载于第一章。小组委员会通过的决议和决定清单，见本报告附件八。

5. 小组委员会第五十二届会议通过的决议和决定所涉行政和方案预算问题载于附件四。

6. 关于提请人权委员会注意的事项的决议和决定草案清单载于附件五。

7. 按照人权委员会第 1982/23 号决议分列的在五十二届会议上完成的研究报告清单、正在进行的研究清单、委托成员编写的工作文件清单和建议通过的研究报告清单载于附件六。

8. 小组委员会第五十二届会议文件清单载于附件七。各国政府和非政府组织提交供在会议上分发的书面来文也在附件七中提到。

A. 选举主席团成员

9. 小组委员会在 2000 年 7 月 31 日第一次会议上以鼓掌方式选出下列主席团成员：

主 席：尤利亚·安托阿尼拉·莫托科女士

副主席：埃丽卡·伊雷娜·泽斯女士

约瑟夫·奥洛卡·奥尼安戈先生

曼努埃尔·罗德里格斯·夸德罗斯先生

报告员：拉金德拉·卡利达斯·维马拉·古纳塞克雷先生

B. 通过议程

10. 在同次会议上，委员会收到载有第五十二届会议临时议程的秘书长说明(E/CN.4/Sub.2/2000/1)，临时议程是遵照经济及社会理事会职司委员会议事规则第 5 条、以小组委员会第五十一届会议上根据经济及社会理事会第 1894(LVII)号决议第 3 段审议的临时议程草案为基础拟订的。

11. 经修订的议程(见附件一)未经表决获得通过。

C. 小组委员会的工作方法

12. 在第一次会议上，人权委员会第五十六届会议主席 Shambhu Ram Shimkhada 先生按照委员会第 2000/83 号决议作了发言。

13. 小组委员会 2000 年 8 月 1 日和 2 日第 2 和 3 次、8 月 14 日第 18 次、8 月 17 日和 18 日第 25 次和第 28 次会议审议了议程项目 1(c)。

14. 在关于议程项目 1 的一般性辩论中，小组委员会的一些委员作了发言。发言者名单，见附件二。

事务处理方式

15. 在 2000 年 8 月 1 日第 2 次会议上，委员会审议了工作安排和事务处理方式。

16. 根据其主席团成员的提议，小组委员会未经表决就会期工作组问题作出如下决定：

- (a) 设立一个会期工作组，由下列委员组成：吉塞先生、卡尔塔什金先生、朴先生、罗德里格斯·夸德罗斯先生和魏斯布罗德先生，负责在议程项目 4(c)下审查跨国公司的工作方法和活动。决定案文，见第二章 B 节，第 2000/101 号决定；
- (b) 在议程项目 9 下设立一个司法问题会期工作组，由下列委员组成：菲克斯·萨穆迪奥先生、汉普森女士、奥古尔佐夫先生、横田先生和泽鲁居伊女士。决定案文，见第二章 B 节，第 2000/102 号决定。

17. 小组委员会接受了主席团成员关于限制发言次数和时间的建议，铭记小组委员会本届会议比以前几年短四分之一。小组委员会成员可就各个项目作 1 次或多次 10 分钟的发言。非政府组织观察员只限作一次 7 分钟发言，联合发言限为 15 分钟。政府观察员可就每个项目作一次 5 分钟的发言。这一发言时间限制也适用于非政府组织、联合国机构、专门机构和其他组织观察员。

18. 小组委员会还接受了关于特别报告员应将其发言时间限为 15 分钟的建议，将其分为介绍报告和作总结发言两部分。

19. 会议商定，关于政府观察员与行使答复权利有关的发言，在关于任何具体项目的一般性辩论结束时，只限作两次答复，第一次 3 分钟，第二次 3 分钟。

20. 会议还商定，在会议开幕时，将开放发言名单供所有与会者登记所有议程项目的发言。会议还一致同意，如果在某一具体会议上名单上登记的发言者未能全部进行发言，剩余发言者在下次会议上将按同样顺序作为第一发言者发言。主席将提前宣布任何具体项目的发言停止登记，通常是在每个议程项目开始审议之前。

21. 会议还商定，在某次会议上，若已无发言者对议程项目进行发言，必要时，小组委员会可开始审议日程中的下一个项目，而不必宣布结束对前一个项目的审议。

22. 会议还商定，为了满足编辑和其他要求，决议和决定草案至少应在预定审议日期之前三个工作日提交。提交决议草案的限期将由主席与主席团协商确定，并适当提前宣布。

23. 也是在第 2 次会议上，小组委员会通过了主席团提出的经修订的议程项目审议时间表。

24. 在 2000 年 8 月 15 日第 22 次会议上，小组委员会接受了主席团成员关于时间安排的进一步建议。关于发言时间，会议议定，为了遵守时间表，所有观察员的发言时间将减少到每个项目 5 分钟。如果小组委员会仍不能达到时间表要求，将考虑进一步限制发言时间。

25. 在 2000 年 8 月 16 日第 23 次会议上，小组委员会接受了主席团成员关于时间安排的进一步建议。关于发言时间，会议议定，为了遵守时间表，所有委员的发言时间将减少到每个项目 7 分钟；介绍工作文件时间为 10 分钟，所有观察员每个项目发言时间将减至 3 分钟。

其他事项

26. 在 2000 年 7 月 31 日第 1 次会议上，根据临任主席横田洋三先生的提议，小组委员会默哀一分钟，悼念逝世的哥伦比亚候补专家阿尔贝托·迪亚斯·马里韦先生和中国候补专家钟述孔先生。

27. 在同次会议上，根据小组委员会第 1994/103 号决定，主席提议，小组委员会默哀一分钟，悼念世界所有地区一切形式侵犯人权行为的受害者。

人权委员会第 2000/19 号决定执行情况

28. 在 2000 年 8 月 14 日第 18 次会议上，小组委员会审议了一项关于人权委员会第 2000/109 号决定执行情况的决定草案，提案人为：罗德里格斯-夸德罗斯先生。

29. 吉塞先生对决定草案进行了口头修订。

30. 阿方索·马丁内斯先生、本戈亚先生、范国祥先生、菲克斯·萨穆迪奥先生、吉纳塞克雷先生、吉塞先生、汉普森女士、儒瓦内先生、卡尔塔什金先生、普雷瓦先生、罗德里格斯·夸德罗斯先生、伊默尔先生和横田先生就决定草案发了言。

31. 经修订的决定草案未经表决获得通过。决定案文，见第二章 B 节，第 2000/105 号决定。

32. 在第 28 次会议上，鉴于自第 18 次会议以来的事态发展，艾德先生提议对关于人权委员会第 2000/109 号决定执行情况的决定草案进行修订，在决定草案之后增列一个新段。

33. 就此事项发言的有：阿方索·马丁内斯先生、泽斯女士、艾德先生、范国祥先生、儒瓦内先生、卡尔塔什金先生、姆博努女士、罗德里格斯·夸德罗斯先生、魏斯布罗德先生、伊默尔先生、横田先生。

小组委员会主席提交人权委员会的报告

34. 在 2000 年 8 月 17 日第 25 次会议上，小组委员会审议了决定草案 E/CN.4/Sub.2/2000/L.6，提案人为：阿方索·马丁内斯先生、本戈亚先生、泽斯女士、艾德先生、范国祥先生、菲克斯·萨穆迪奥先生、吉纳塞克雷先生、吉塞先生、汉普森女士、范·霍夫先生、卢瓦内先生、卡尔塔什金先生、奥古尔佐夫先生、奥洛卡—奥尼扬戈先生、皮涅伊罗先生、姆博努女士、罗德里格斯·夸德罗斯先生、袁元康先生、朴双龙先生、索拉布吉先生、瓦尔扎齐女士、魏斯布罗特先生、伊默尔先生、横田洋三先生、泽鲁居伊女士。

35. 魏斯布罗德先生就决定草案发了言。

36. 决定草案未经表决获得通过。决定案文，见第二章 B 节，第 2000/106 号决定。

设立一个司法问题会前工作组

37. 在同次会议上，小组委员会审议了决议草案 E/CN.4/Sub.2/2000/L.30，提案人为：菲克斯·萨穆迪奥先生、汉普森女士、奥古尔佐夫先生、横田先生、泽鲁居伊女士、阿方索·马丁内斯先生和泽斯女士随后加入为提案人。

38. 阿方索·马丁内斯先生、艾德先生、吉塞先生、儒瓦内先生、汉普森女士和横田先生就决定草案发了言。

39. 决议草案未经表决获得通过。决议案文，见第二章 A 节，第 2000/5 号决议。

小组委员会会期和会前工作组的组成

40. 在 2000 年 8 月 17 日第 25 次会议上，小组委员会审议了一份关于小组委员会会前工作组组成的决定草案。

41. 在 2000 年 8 月 18 日第 28 次会议上，决定草案未经表决获得通过。

42. 决定案文，见第二章 B 节，第 2000/119 号决定。

-- -- -- -- --